

| | |
|---|--|
| <p>kein mensch ist illegal</p> | <p>Geflüchteten-Café/ refugee-café</p> <p><u>wann?</u> jeden 2. & 4. Sonntag im Monat, ab 15Uhr (Termine: 28.6., 12.7., 26.7.,...) <u>wo?</u> Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln (Nähe Hans-Böckler-Platz)</p> <p>Rat+Unterstützung: Jeden zweiten Dienstag 18.30 -19.30 Uhr (28.4.,12.5.,...) Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883 http://kmii-koeln.de</p> |
| <p>no one is illegal</p> | <p>refugee-café</p> <p><u>when?</u> each 2nd and 4th Sunday per month, starting at 3pm (dates : 28th june., 12th and 26th july,...) <u>where?</u> Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln (near Hans-Böckler-Platz)</p> <p>Support: Every second tuesday 6:30-7:30 pm (28.4.,12.5.,...) Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883 http://kmii-koeln.de</p> |
| <p>personne n'est clandestin</p> | <p>réfugiés-café</p> <p><u>quand?</u> chaque 2ième & 4ième dimanche par mois, a partir de 15:00 (rendez-vous: 28.06., 12.07., 26.07.,...) <u>où?</u> Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln (proche de Hans-Böckler-Platz)</p> <p>conseil et support - Chaque deuxième mardi de 18:30 h à 19:30 h (28.4., 12.5.,...) Allerweltshaus, Körnerstr.77-79, Köln-Ehrenfeld, Tél.0176-5432 7883 http://kmii-koeln.de</p> |
| <p>hiçbir insan illegal değildir</p> | <p>mülteci kahvehanesi</p> <p><u>ne zaman?</u> her ayın 2'inci ve 4'üncü pazarı, saat 15:00'den itibaren (görüşme: 28.06., 12.07., 26.07.,...) <u>nerede?</u> Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln (Hans-Böckler-Platz yakında)</p> <p>Bilgi ve Destek: Salı ikinci günleri, 18.30 ile 19.30 saatleri arası (28.4.,12.5.,...) Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883 http://kmii-koeln.de</p> |

**kein
mensch
ist
illegal**

избеглица кафе

Када? Сваки 2нд & 4тх недеље у месецу, 15 сат
(Датуми: 28.06., 12.07., 26.07.,...)

Где? Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln
(У близини Hans-Böckler Platz).

Савет и подршка: сваког другог уторка 18:30-19:30 Сат (28.4.,12.5.,...),
Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883

Нико није илегалан

<http://kmii-koeln.de>

هیچ

انسانی

غیر قانونی

نیست

کافه پناهندگان

زمان ماه (28.06 و 12.07...) هر یکشنبه و چهارمین دومین :
ساعت 15.00 تا 18.00
مکان

Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln, (Nähe Hans-Böckler-Platz)

کمک و راهنمای در امور پناهندگی
هر دو هفته یک بار (سه شنبه ها)
ادرس

Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883

<http://kmii-koeln.de>

**kein
mensch
ist
illegal**

Caféya Penaberan

Kengê? Her yekşema 2. & 4. a mehê, piştî saet 15.00an
(Hevdîtinên pêşî: 28.06., 12.07., 26.07.,...)

Li ku derê? Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln
(Nêzîkî Hans - Böcker – Platz)

Ji bo alikoriye:

her mehê du heftan roja seşem saet 18.30-19.30 da (28.4.,12.5.,...) cih:
Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883

Tu kes ne illegal e

<http://kmii-koeln.de>

لا

إنسان

غیر

شرعی

مقهی الاجتین

متی ؟ الاحد الثاني والرابع من كل شهر الساعة 15
(الموعد الاول والثاني . 28.06 ، 12.07 ، ...26.07)

آین ؟ في Rom e.V., Venloer Wall 17, Köln
(بالقرب من Hans-Böckler-Platz)

المشورة والدعم
كل يوم ثلاثاء الثاني

فون 18:30 مكرر 19:30 على مدار الساعة (28.4.,12.5.,...)

Allerweltshaus, Körnerstr. 77-79, Köln-Ehrenfeld, Tel. 0176-5432 7883

<http://kmii-koeln.de>